

# תעודה

מס' I29723;3180

## היתר לסימון תוצרת חקלאית כאורגנית

### גן שמואל מזון בע"מ

כתובת האתר: קיבוץ גן שמואל, ד.ג. חפר 3881 000

מס' עוסק: IQC\_IL2774

תוצרת מן הצומח

סיווג העוסק: יצרן / מפעל

ההיתר תקף לפעולות הבאות:

**ייצור ושיווק תוצרת אורגנית**

ההיתר תקף ל:

**פירות וירקות מעובדים, רכזי פירות ומיצים**

(כמפורט בנספח מצ"ב)

ההיתר לשימוש בסמל הבקרה ובסמל האורגני האחיד ניתן לעוסק, בהתאם לדרישות החוק להסדרת תוצרת אורגנית, תשס"ה-2005, בהתקיים התנאים הבאים:

- התוצרת מיוצרת ומטופלת בהתאם לתקנות להסדרת תוצרת אורגנית (תוצרת אורגנית מן הצומח- יצורה ומכירתה), התשס"ח-2008 (תוצרת מן החי) התשע"ג-2013
- העוסק ותוצרתו עומדים בביקורת שוטפת של המכון לבקרה ואיכות אי. קיו. סי. בע"מ

המכון לבקרה ואיכות אי. קיו. סי. בע"מ מאושר על ידי מנהל השרותים להגנת הצומח ולביקורת, כגוף אישור ובקרה מתוקף התקנות להסדרת תוצרת אורגנית (גוף אישור ובקרה), התשס"ח-2008.

היתר זה בתוקף עד:

21/07/2025

היתר זה בתוקף מ:

22/07/2024



מספר הסמכה PPIS: 9720103



ירצבני

ניר הלפרן, מנכ"ל

16/07/2024

תאריך הנפקה



מכון לבקרה ואיכות אי. קיו. סי. בע"מ

רח' רבניצקי 6, פתח תקווה 4900617

טל': 03-9313555, פקס: 03-9044406

E-Mail: info@iqc.co.il, www.iqc.co.il



Institute of  
Quality & Control

# CERTIFICATE

NO. I29723;3180

## PERMIT FOR LABELING PRODUCE AS "ORGANIC"

### GAN SHMUEL FOODS Ltd.

Site address: Kibbutz Gan Shmuel, M.P. Hefer, 3881000, Israel

Operator N°: IQC\_IL2774

Product from vegetative origin

Operator type: Manufacturer / Processor

This permit is valid for  
the following scope of activities:

#### PRODUCTION AND MARKETING OF ORGANIC PRODUCE

Valid for:

**Processed fruits and vegetables, fruit concentrates and juices**

(As detailed in the annex)

The permit for labeling produce with the uniform organic logo and inspection body logo is given to the operator according to the requirements of the Israeli Regulation of Organic Products Law (5765-2005), which is equivalent to Council Regulation (EEC) No. 834/2007, after meeting the following conditions:

- The inspection and certification body certifies that the produce produced and handled is in compliance with the regulation.
- The operators and their produce are inspected and certified by Institute of Quality Control - IQC  
IL-ORG-003

The Inspection and Certification Body Institute of Quality Control - IQC is certified by the manager of the Plant Protection and Inspection Services, under the Regulation of Inspection and Certification Bodies (5768-2008).

Valid from :

22/07/2024

This permit is valid until:

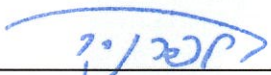
21/07/2025

16/07/2024

Issue date

Nir Halpern, CEO



  
Nir Halpern, CEO



PPIS Accreditation No': 9720103



PPIS Accreditation No: 9720103

# GAN SHMUEL FOODS LTD.

List of approved Organic products

המכון לבקרה ואיכות - IQCC  
תחום הקלאות - פיקוח ואישור אורגני

מסמך זה תקף בגמול לתעודת אישור מס' 129723;3180 או 129722;3212 בלבד.  
עוסק אורגני מס' IQCC\_IL2774

## גן שמואל מזון בע"מ

רשימת מוצרים המאושרים לשיווק אורגני

Update 16/07/2024 עדכון

Product	Category	Origin	Scheme	Status	מקור	קטגוריה	המוצר	#
Pulp-cells, Puree (Comminuted) Juices and concentrate (cloudy and clear) from fruit	PROCESSED	ISRAEL	PPIS/EU/NOP	100% ORGANIC	ישראל	מזון מעובד	פולפה, רסק (ברטש) מיצים ורכי (עבורים ואלילים) מפרי	1
Essential oil from citrus fruit: orange, mandarin, grapefruit (white/red), Sweetie Grapefruit and lemon	PROCESSED	ISRAEL	PPIS/EU/NOP	100% ORGANIC	ישראל	מזון מעובד	שמן אתרי מפרי הידר: תפוז, מנדרינה, אשכולית (לבנה/אדומה), פומלית ולימון	2
Water extract from citrus fruit	PROCESSED	ISRAEL	PPIS/EU/NOP	100% ORGANIC	ישראל	מזון מעובד	מיצוי מימי מהדרים	3
Soft drinks and bases for soft drinks preparation	PROCESSED	ISRAEL	PPIS/EU/NOP	100% ORGANIC	ישראל	מזון מעובד	משקאות ובסיסים להכנת משקאות קלים	4

### IQC - INSTITUTE OF QUALITY & CONTROL Ltd.

Agriculture Dep. - Organic Inspection & Certification

IL - ORG - 003

This document is valid only when annexed to certificate No' 129723;3180 or 129722;3212  
Organic operator reg. No' IQC\_IL2774

Signature:  
16/07/2024

